



SIMPLIFIED CHINESE

# COVID-19 疫苗：常见问题

本传单旨在提供**准确的医学信息**，助您作出**明智的决定**。传单已经过医生审核。以下内容为截止至 2021年3月的最新信息，未来将按需更新。



## 疫苗是否在有色族裔或少数族群身上进行过测试？

疫苗的测试对象中均包括 **20%-38%** 的有色族裔或少数族群。



## 如果在接种疫苗后出现了轻微的副作用，我是否应该继续接种第二剂？

您仍需接种第二剂！很多人都会出现轻微的副作用。您需要接种两剂疫苗才能获得全面的抵抗力——只接种一剂无法提供足够的保护。如果您对疫苗产生了严重的不良反应，请咨询专业医护人员。



## 我曾有过严重的过敏反应，我是否应该接种疫苗？

如果您对疫苗的成分过敏，或者曾经对其他疫苗产生过严重的不良反应，那么您不应该接种这个疫苗。如果您对其他物品过敏（如食物、药品等），请咨询专业医护人员。



## 疫苗接种如何开展？哪些人可以优先接种？

有一个专门的小组（“特别工作组”）正在处理疫苗接种的各个阶段。可能因 COVID-19 而罹患重症的人群将优先接种疫苗，包括医护人员、长期安养院的住客等。下一阶段的接种将面向有健康问题的人士和长者。在**第三阶段**，所有想要接种疫苗的人都可以接种。



## 这些疫苗对 65 岁以上的长者是否有效？

辉瑞-拜恩泰科和莫德纳疫苗对 65 岁以上长者的保护作用与其对年轻人群的效用相似：针对 65 岁以上的患者，**辉瑞-拜恩泰科疫苗的免疫效果为 95%**，**莫德纳疫苗则为 86%**。



## 疫苗是否会让我染上 COVID-19？

疫苗均不是“活疫苗”——即它们都不含病毒，因此不会感染人体。



LOFT





SIMPLIFIED CHINESE

# COVID-19 疫苗：常见问题

本传单旨在提供**准确的医学信息**，助您作出**明智的决定**。传单已经过医生审核。以下内容为截止至 2021年3月的最新信息，未来将按需更新。



## 接种完疫苗后我是否还需要戴口罩？为什么？

您仍需佩戴口罩。虽然几率不高，但您仍有可能感染 COVID-19 并将它传染给别人。接种完疫苗后您仍需要继续佩戴口罩并与他人保持社交距离。



## 我们现在是否掌握了很多关于副作用的信息？

已完成的研究都获得了很好的结果，仅出现了**极少的严重副作用**。大多数副作用都会在接种后 2 到 3 天内出现，最晚不超过 6 周。在研究过程中，科研人员**持续监测接种者**的情况长达两个月。



## 我们是否了解疫苗的长期副作用？

目前，加拿大卫生部仍在持续监测已接种者的情况，以确保没有其他的副作用。即使发现了新的副作用，那也将是非常罕见的，无需特别担忧。



## 什么是“群体免疫”？它如何发挥作用？

群体免疫 (herd immunity) 是指人们间接获得**免受病毒侵害的保护**。通过让尽可能多的人接种疫苗，我们可以确保没有接种疫苗的人不会感染病毒，也不会因病毒而生病。我们认为 **70-80%** 的人口获得免疫便可实现群体免疫，从而保护每一个人。



## WhatsApp、脸书和其他社交媒体上充斥着各种信息，我该如何分辨真假？

从可信赖的来源获取资讯，比如您的**家庭医生或执业护士**，或**公共卫生网站**（参见下方的链接）。



## 疫苗提供的保护能够持续多久？

目前我们尚不清楚疫苗能够给您提供多长时间的保护。

如有更多问题，您可以咨询专业医护人员，以获得更多资源与信息。

您也可以访问下述公共卫生网站以了解更多信息：

1. <https://covid-19.ontario.ca/covid-19-vaccines-ontario>

2. <https://www.canada.ca/en/public-health/services/diseases/coronavirus-disease-covid-19/vaccines.html>

